



**SOLICITATION AMENDMENT  
MODIFICATION DE L'INVITATION**

<b>Proposal to:</b> Statistics Canada Distribution Centre MACS Bid Receiving Room 0702, Main Building 150 Tunney's Pasture Driveway Ottawa, Ontario K1A 0T6 ATTN: David Brazeau RFP # 1920-0013905	<b>Propositions aux:</b> Le Centre de distribution de Statistique Canada SMC réception des soumissions Pièce 0702, Immeuble principal 150, promenade Tunney's Pasture Ottawa, Ontario K1A 0T6 ATTN: David Brazeau DP No. 1920-0013905
---	---

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par le présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

<b>Solicitation No – N° de l'invitation :</b>  1920-0013907
<b>Solicitation closes – L'invitation prend fin</b>  At – à : 14 :00 EDT  On – le : 8 avril, 2015

<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of vendor (type or print) – Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur (caractère d'impression).</b>
<b>Name – Nom :</b>
<b>Title – Titre :</b>

<b>Amendment No. – N° modif.</b> 006	<b>Page</b> 1 of/de 2
<b>Date :</b> 31 mars, 2015	
<b>Address inquiries to – Adresser toute demande de renseignements à:</b> David.Brazeau@statcan.gc.ca	
<b>Area code and Telephone No.</b> <b>Code régional et N° de téléphone</b> (613) 882-0156	
<b>Destination</b> Statistics Canada Materiel and Contracts Services Main Bldg, Room 1405 150 Tunney's Pasture Driveway Ottawa, Ontario K1A 0T6	

**Instructions :**  
See herein

**Instructions:**  
Voir aux présentes

<b>Delivery required – Livraison exigée</b>	<b>Delivery offered – Livraison proposé</b>
<b>Vendor Name and Address – Raison sociale et adresse du fournisseur</b>  <b>Facsimile No – N° de télécopieur :</b> <b>Telephone No – N° de téléphone :</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

---

## MODIFICATION 006

Cette modification a pour but:  
-d'aviser les soumissionnaires des questions et réponses;

\*\*

### **Question 23**

Compte tenu du temps requis pour obtenir la cote de protection des documents exigée, l'autorité contractante retardera-t-elle l'attribution du contrat aux soumissionnaires retenus qui ne l'ont pas encore? Sinon, pouvez-vous repousser la date de clôture des soumissions?

### **Réponse 23**

Une décision concernant la date d'octroi des contrats sera prise après l'évaluation des soumissions.

La date de clôture des soumissions ne sera pas repoussée à cette fin.

### **Question 24**

Je ne détiens pas les cotes de sécurité requises à la partie 6 de la demande de propositions, ni pour moi-même ni pour mes locaux. Vaut-il la peine que je prépare une soumission ou celle-ci sera-t-elle rejetée de prime abord? Autrement dit, est-il possible de soumissionner d'abord puis d'obtenir les cotes requises après la date de clôture de la demande de propositions? Je pose cette question en me fondant sur la section 6.1.1 a) qui stipule qu'"Avant l'attribution d'un contrat, les conditions suivantes doivent être respectées :", ainsi que sur la section 6.2 qui précise que "la décision de retarder l'attribution du contrat, pour permettre au soumissionnaire retenu d'obtenir la cote de sécurité requise, demeure à l'entière discrétion de l'autorité contractante". Cela semble indiquer qu'un soumissionnaire peut être retenu même s'il ne satisfait pas aux exigences en matière de sécurité et qu'il peut obtenir les cotes nécessaires par la suite. Pourriez-vous me le confirmer? Je vous en remercie à l'avance.

### **Réponse 24**

Voir la réponse 12 publiée à la Modification 002 et la réponse 16 publiée à Modification 003.

\*\*

**TOUT LES AUTRES TERMES ET CONDITIONS DEMEURENT INCHANGÉS**